CITY5

Guide d'utilisation
User guide
Gebruikershandleiding

konrow
INSPIRED BY PEOPLE

SUMMARY

Français 9
English 12
Nederlands 16
MENTIONS LEGALES / LEGALS MENTIONS 20
Français 21
English 25
Dēclaration de conformitē simplifiēe 30
Simplified declaration of conformity 31

FR

1. Bouton Marche/Arrêt
2. Volume
3. Appareil photo avant
4. Prise Jack
5. Prise USB
6. Appareils photo arrière & Flash
7. Haut-parleurs

EN

1. ON/OFF button
2. Volume
3. Front camera
4. Jack plug
5. USB port
6. Rear cameras & flash
7. Speakers

NL

1. Knop aan/uit
2. Volume
3. Voorste camera
4. Jack kabel
5.USB kabel
6. Achter camera & flash
7. Geluidspreker

Konrow vous remercie

d'avoir choisi le smartphone CITY5. Vous trouverez dans ce guide toutes les informations relatives à l'utilisation de ce téléphone portable.
AVERTISSEMENT : Tous les matériaux d'emballage, comme le scotch, les feuilles en plastique, les ficelles et les étiquettes ne font pas partie de ce produit.

CONTENU DE LA BOITE :

- 1 Smartphone
- 1 Prise secteur / Câble USB
- 1 Manuel d'utilisation
- 1 Kit piéton

Konrow thanks you

for purchasing CITY5 smartphone. You will find all the information regarding the use of this cellphone in this guide.
CAUTION : The packaging materials, such as the adhesive tape, plastic film, string and labels are not part of this product.

GIFTBOX CONTENT :

- 1 Smartphone
- 1 Mains adaptor / USB cable
- 1 User guide
- 1 Headset

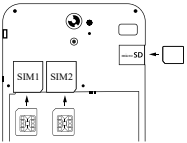
Konrow bedankt u

om Voor het CITY5 smartphone te kiezen. U vindt in deze handleiding alle nodige informatie met betrekking tot het gebruik van deze smartphone.
WAARSCHUWING : alle verpakkingsmaterialen, zoals plakband, plastic blaadjes en etiketten maken geen onderdeel uit van dit product.

INHOUD VAN DE DOOS :

- 1 Smartphone
- AC-adapter / USB kabel
- 1 gebruikershandleiding
- 1 set oortjes

Français



1. Insertion d'une carte SIM

- Éteindre le téléphone et retirer le capot arrière. Insérez la carte SIM correctement dans l'emplacement prévu à cet effet (voir le schéma ci-contre). Vous avez 2 ports de cartes SIM (SIM1 et SIM2). Veillez à respecter le sens d'insertion des cartes.
- Remettez ensuite le capot arrière en place.

ATTENTION : L'utilisation des données ne sont utilisables uniquement sur une seule Carte SIM à la fois.

2. Insertion d'une carte mémoire MicroSD

- Éteindre le téléphone et retirer le capot arrière.
- Insérez la carte mémoire dans l'emplacement prévu à cet effet.
- Remettez ensuite le capot arrière en place.

ATTENTION : L'insertion ou le retrait d'une carte SIM et d'une carte MicroSD requiert l'extinction complète du smartphone.

3. Charge de la batterie

Charge de la batterie :

- Pour charger la batterie, brancher le câble USB (fourni) dans le port USB de votre smartphone et l'autre extrémité sur l'adaptateur secteur (fourni). Reliez ensuite l'adaptateur secteur à une prise de courant.
- L'icône de charge de la batterie s'allume pendant la charge et indique l'état de charge.

Lorsque la batterie est entièrement chargée, vous pouvez débrancher le câble USB de l'appareil puis de la prise de courant.

IMPORTANT :

- La recharge du smartphone s'effectue uniquement via son port USB.
- La batterie doit être chargée pendant au moins 5 à 7 heures lors de la première charge.

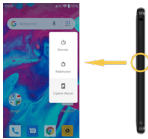
Note : vous pouvez utiliser l'appareil lorsqu'il est en cours de chargement. Il est alors possible que la durée de charge complète de la batterie soit plus longue.

Précautions d'emploi à respecter pour la charge de la batterie :

- Pour recharger la batterie, utilisez uniquement l'adaptateur secteur fourni avec votre appareil. N'utilisez aucune autres alimentations ou dispositifs électriques.
- La prise électrique à laquelle l'appareil est branché doit être installée près de l'équipement et doit toujours être facilement accessible.
- Patientez toujours au moins 5 secondes après avoir éteint l'appareil avant de le redémarrer. Éteindre et rallumer immédiatement l'appareil peut endommager les circuits électriques.
- Ne pas démonter la batterie. Ne pas jeter la batterie dans le feu ou dans l'eau. Ne pas charger la batterie si la température ambiante dépasse 45°C.
- Pour toute réparation ou pour le remplacement de la batterie, adressez-vous à un technicien qualifié.
- La durée de vie de la batterie dépend en grande partie de l'utilisation que vous en faites. N'exposez pas la batterie à des températures inférieures à 0° ou supérieures à 50°. Son fonctionnement pourrait en être altéré.
- D'importantes interférences électromagnétiques ou des décharges électrostatiques peuvent provoquer un dysfonctionnement ou une perte de données. Si l'appareil ne fonctionne pas correctement, réinitialisez le smartphone ou débranchez l'adaptateur secteur de la prise de courant, puis rebranchez-le.

4. Allumer/éteindre votre smartphone

Pour allumer le smartphone, appuyez 3 secondes sur le bouton Marche/Arrêt situé sur la tranche du smartphone.



Si le smartphone est allumé, appuyez brièvement sur le bouton pour le mettre en mode veille. Appuyez encore une fois, pour quitter le mode veille.

Pour éteindre le smartphone, appuyez 3 secondes sur le bouton Marche/Arrêt le temps qu'un menu apparaisse, cliquez ensuite sur le bouton Éteindre puis confirmer.

5. Verrouillage/déverrouillage des cartes SIM

Votre CITY5 est un smartphone double SIM, il vous permet de téléphoner avec deux abonnements à partir du même appareil.
Il y a deux emplacements prévus pour deux cartes SIM.

- Au démarrage de votre téléphone ce dernier vous invitera à entrer successivement le code PIN de vos deux cartes SIM. (SIM1 puis SIM 2)
- La fonction d'appel d'urgence vous permet d'appeler un numéro d'urgence sans avoir à saisir le code PIN.

6. Verrouillage/déverrouillage du téléphone

Pour déverrouiller l'écran :

- Appuyez sur la touche d'allumage de votre téléphone.
- Touchez l'icône de déverrouillage et faites-le glisser vers le haut pour déverrouiller l'appareil.

• Vous pouvez paramétrer le verrouillage de l'écran en ajoutant un mot de passe ou un dessin à reproduire lors du déverrouillage de votre smartphone

ATTENTION : L'oubli ou la perte du mot de passe, Code PIN ou dessin servant au verrouillage de l'écran bloque définitivement votre smartphone.
En cas d'oubli ou de perte, la garantie du produit ne prendra pas effet pour une telle négligence. En effet, même un reset ne peut pas solutionner ce problème. Par précaution, notez votre mot de passe ou votre dessin.
MOT DE PASSE : _____

Pour verrouiller votre appareil :
• Appuyez simplement sur le bouton marche/arrêt.

7. Émettre et recevoir un appel

ATTENTION : Il est impossible d'émettre ou de recevoir un appel sur les deux cartes SIM en même temps.
Par exemple si vous êtes en communication sur la ligne de la carte SIM1, les correspondants essayant de vous joindre sur la carte SIM2 seront automatiquement envoyés sur le répondeur.

Émettre un appel :
• Ouvrez l'application "téléphone" . Composez le numéro ou choisissez le contact désiré.
• Touchez l'icône du menu principal ou de l'écran d'accueil pour composer le numéro de votre choix.
• Touchez l'icône de votre opérateur pour appeler avec la carte SIM 1 ou SIM 2.
• Appuyez sur les boutons +/- pour régler le volume de l'appel.
• Lorsque vous voulez mettre fin à l'appel, appuyez sur l'icône .

Recevoir un appel :
• Lors de la réception d'un appel, faites glisser votre doigt vers l'icône .
• Lorsque vous voulez mettre fin à l'appel, appuyez sur l'icône .

8. Activation Bluetooth / Wi-Fi

Note : afin de limiter votre exposition aux champs électromagnétiques, nous vous recommandons de désactiver le Bluetooth et la Wi-Fi lorsqu'ils ne sont plus utilisés.

Vous pouvez activer le Bluetooth par les raccourcis de réglages de base de la barre de notifications ou dans les paramètres du smartphone.
• Appuyez sur le bouton d'activation et faites-le glisser sur la droite.
• Une fois le Bluetooth activé l'icône apparaît dans votre barre de notification .

Vous pouvez activer le Wi-Fi par les raccourcis de réglages de base de la barre de notifications ou dans les paramètres du smartphone.
• Appuyez sur le bouton d'activation et faite le glisser sur la droite.
• Une fois le Wi-Fi activé, l'icône apparait dans votre barre de notification .

9. Télécharger une application

Votre CITY5 est fourni avec la boutique en ligne de Google™. Google Play, vous permet de télécharger des applications telles que des utilitaires ou des jeux.
Accédez à la boutique en ligne en cliquant sur son icône.

Note : La disponibilité d'accès de la boutique Google Play dépend de votre opérateur téléphonique ainsi que du pays dans lequel vous vous situez. L'accès à cette boutique en ligne nécessite la création d'un compte.

ATTENTION : Konrow n'est, en aucun cas, responsable du contenu disponible sur ces deux boutiques en ligne. La garantie du produit ne prendra pas effet en cas de dysfonctionnement dû à une application provenant des boutiques en ligne.

10. Rétablir les paramètres d'usine

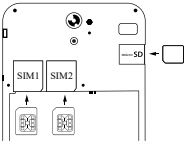
Si vous souhaitez réinitialiser votre smartphone, vous pouvez effectuer une remise à zéro des données à partir du système d'exploitation Android™.

PRÉCAUTION : Une remise à zéro des données effacera toutes vos données personnelles, tous les contacts stockés dans votre téléphone ainsi que les applications que vous avez installés. C'est pourquoi nous vous conseillons d'effectuer une sauvegarde de vos données, avant de lancer la procédure. En revanche, les informations stockées sur la carte mémoire externe ne seront pas effacées.

Pour effectuer une remise à zéro des données :
• Dans Paramètres, cliquez sur "Système" puis "Options avancées" puis "Option de réinitialisation", puis sur "Effacer toutes les données".
• Cliquez sur "Réinitialiser le téléphone" puis sur "Tout Effacer" pour confirmer.
Le smartphone s'éteindra. Au redémarrage, le système sera réinitialisé.

NOTE : Si vous rencontrez un quelconque souci avec votre appareil, veuillez d'abord effectuer une réinitialisation du système avant de le ramener au S.A.V.
Les applications Google™ Go et Google Chrome™ sont intégrés.
Google, Android, Google Play et autres marques sont des marques de Google LLC.

English



1. Inserting a SIM card

• Switch off the phone and remove the back cover. Insert the SIM card correctly in the space provided for this purpose. You have 2 SIM card ports (SIM1 and SIM2). Be sure to respect the direction of insertion of the cards.
• Then replace the back cover.

CAUTION : The use of data can only be used on a single SIM Card at the same time.

2. Inserting a MicroSD memory card

• Switch off the phone and remove the back cover.
• Insert the memory card into the relevant slot.
• Then replace the back cover.

CAUTION : Inserting or removing a SIM card or a MicroSD card requires the smartphone to be completely switched off.

3. Installing and charging the battery

Charging the battery :

• To charge the battery, connect the USB câble (supplied) to the USB port of your smartphone and the other end to the AC adaptor (supplied). Then connect the AC adaptor to a power outlet.
• The battery charge icon illuminates during charging and indicates the charge status. When the battery is fully charged, you can disconnect the USB câble from the device then from the power outlet.

IMPORTANT :

• The smartphone is only recharged via its USB port.
• The battery CITY5 be charged for at least 5 to 7 hours when first charged.

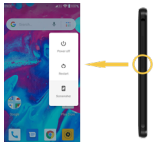
Note : You can use the device when it is being charged. In this case, the battery may take longer to charge fully.

Precautions to be observed for the charging of the battery :

• To charge the battery, use only the AC adapter supplied with your apparatus. Do not use any other power supplies or electrical devices.
• The electrical outlet to which the unit is connected must be installed near the equipment and must always be easily accessible.
• Always wait at least 5 seconds after turning off the power before restarting. Switching the device off and on again immediately may damage the electrical circuits.
• Do not disassemble the battery. Do not throw the battery into fire or water. Do not load the battery if the ambient temperature exceeds 45 ° C.
• For repairs or battery replacement, contact a technician qualified.
• Battery life depends largely on how you use it. Do not expose the battery to temperatures below 0 ° or above 50 °. His operation may be impaired.
• Significant electromagnetic interference or electrostatic discharge may cause malfunction or loss of data. If the device does not work incorrectly, reset the smartphone or unplug the AC adapter from the current, and then plug it in again.

4. Switching the smartphone on and off

To switch the smartphone on, press the On/Off button located on the side of the smartphone for 3 seconds.



If the smartphone is switched on, press for less than a second on the button to put the device into standby mode. Press it again to leave standby mode.

To switch off the smartphone, press the On/Off button for 3 seconds until a menu appears, then touch the Off button and confirm.

5. Locking/unlocking SIM cards

Your CITY5 is a dual SIM smartphone. It enables you to phone using two lines from the same device. There are two SIM card slots.

• When you start up your phone, the script invites you to enter the PIN codes of your two SIM cards in succession. (SIM1 then SIM 2).
• The «emergency call» function enables you to call an emergency number without entering the PIN code.

6. Locking/unlocking the phone

To unlock the screen :

• Press the power key on your phone.
• Hold and drag the unlock icon to the top to unlock the device.
• You can set the screen lock by adding a password or a drawing to reproduce when unlocking your smartphone.

CAUTION : Forgetting your screen lock password, PIN code or pattern permanently blocks your smartphone. If this is forgotten or lost, the product warranty will not cover such an oversight. Even a "reset" cannot solve the problem. As a precaution, take a note of your password or pattern.

PASSWORD: _____

To lock your device :

- Simply press the on/off button.

7. Making and receiving calls

NOTE : It is impossible to make or receive a call on the two SIM cards at the same time.
For example, if you are on a call on the SIM 1 line, those trying to contact you on SIM 2 will automatically be diverted to voicemail.

Making a call :

- Open the "phone" application . Dial the number or choose the desired contact.
- Tap the icon on the main menu or the home screen to dial the number of your choice.
- Tap the operators icon to call with SIM 1 or SIM 2.
- Press the +/- buttons to adjust the call volume.
- When you want to end a call, press the icon .

Receiving a call :

- When a call is received, slide your finger over the icon .
- When you want to end a call, press the icon .

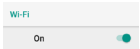
8. Bluetooth/Wi-Fi activation

Note : To limit your exposure to EMF we recommend you to deactivate Bluetooth and Wi-Fi when it is not any more used.
You can activate **Bluetooth** by the shortcuts of basic regulation of the notification bar or in the parameters of the smartphone.

- Click on the activation button and scroll to the right.
- When the **Bluetooth** is activated you will see the icon on the notification bar .

You can activate **Wi-Fi** by the shortcuts of basic regulation of the notification bar or in the parameters of the smartphone.

- Click on the activation button and scroll to the right.
- When the Wi-Fi is activated you will see the icon on the notification bar .



9. Download an application

Your CITY5 is supplied with the Google ™ Online Store. Google Play allows you to download applications such as utilities or games.
Go to the online store by clicking on its icon.

Note : Access availability in the Google Play depends on your carrier and the country in which you are located. Access to this online store requires the creation of an account.

WARNING : Konrow shall under no conditions be responsible for the content on the on-line store. The product warranty will not cover any malfunction due to an application from on-line stores.

10. Restore factory settings

If you want to reset your smartphone, you can do a reset of data from the operating system Android™.

CAUTION : A reset data erase all your personal data, all contacts in your phone and the applications you have installed. That is why we recommend that you make a backup of your data before starting the procedure. However the information stored on the external memory card will not be erased.

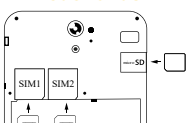
To do a reset of the data :

- In Settings, click "System" > "Advanced" > "Reset options" > "Erase All Data"
- Click "Reset phone" and confirm "Erase everything".

The smartphone will turn off and on rebooting the system will reset.

NOTE : If you have any problem with your device, please try to reset the system before sending it back.
Google ™ Go and Google Chrome ™ apps are integrated.
Google, Android, Google Play and other marks are trademarks of Google LLC.

Nederlands



1. SIM-kaart plaatsen

- Schakel de telefoon uit en verwijder de achtercover. Plaats de SIM-kaart correct in de daarvoor bestemde ruimte (zie afbeelding hiernaast). U beschikt over 2 SIM-kaartpoorten (SIM1 en SIM2). Zorg ervoor dat u de invoerrichting van de kaarten respecteert.
- Plaats vervolgens de cover terug.

OPGELET : de gegevens zijn enkel bruikbaar op 1 Simkaart te gelijk.

2. Invoeren van een MicroSD geheugen kaart

- Schakel de telefoon uit en verwijder de achtercover.
- Plaats de geheugenkaart in de daarvoor bestemde sleuf.
- Plaats zijn achtercover weer op zijn bestemming.

OPGELET : Voor het plaatsen of verwijderen van een Simkaart en een MicroSD-kaart moet de smartphone volledig afgeschakeld worden.

3. Batterij lading

De batterij opladen/ :

- Om de batterij te laden, sluit de USB-kabel (meegeleverd) aan op de USB- poort van uw smartphone en het andere uiteinde op de netadapter (meegeleverd). Sluit vervolgens de netadapter aan in een stopcontact.
- Het pictogram voor het opladen van de batterij gaat aan tijdens het opladen en geeft het laadniveau aan. Wanneer de batterij volledig is opgeladen, kunt u de USB-kabel loskoppelen van het apparaat en vervolgens uit het stopcontact.

BELANGRIJK :

- Het laden van de smartphone gebeurt enkel via zijn USB-poort.
- Gedurende zijn eerste lading moet de batterij minsten 5 tot 7 uur geladen worden.

NOTA : het gebruik van de camera is mogelijk tijdens de lading. Het is dan mogelijk dat tijd voor volledige lading langer is.

Voorzorgsmaatregelen bij het opladen van de batterij :

- Gebruik alleen de adapter die met uw apparaat is geleverd om de batterij op te laden. Gebruik geen andere voedingen of elektrische apparaten.
- Het stopcontact waarop het apparaat is aangesloten, moet in de buurt van het apparaat worden geïnstalleerd en moet altijd gemakkelijk toegankelijk zijn.
- Wacht altijd minstens 5 seconden nadat u de stroom hebt uitgeschakeld voordat u opnieuw het toestel inschakel. Het apparaat onmiddellijk uitschakelen en weer inschakelen kan de elektrische circuits beschadigen.
- Haal de batterij niet uit elkaar. Gooi de batterij niet in vuur of water. Laad de batterij niet op als de omgevingstemperatuur hoger is dan 45 ° C.
- Voor elke herstelling of voor de verandering van de batterij contacteer een gekwalificeerde technicus.
- De levensduur van de batterij is grotendeels afhankelijk van hoe u deze gebruikt. Stel de batterij niet bloot aan temperaturen onder 0 ° of boven 50 °. De werking ervan kan worden beschadigd.
- Elektromagnetische interferentie of elektrostatische lading kan storingen of gegevensverlies veroorzaken. Als het apparaat niet goed werkt, reset u de smartphone of haalt u de adapter uit het stopcontact en sluit u deze opnieuw aan.

4. In / uit Schakelen van smartphone

Houd de knop Aan / uit, 3 seconden ingedrukt om de smartphone in te schakelen aan de rand van de smartphone.

Als de smartphone is ingeschakeld, drukt u kort op de knop om het in de slaapstand te zetten. Druk nogmaals om de slaapmodus te verlaten.

Om de smartphone te sluiten druk 3 seconde op de aan/uit knop, de tijd dat er een tekstbalk op je scherm te voorschrijn komt. Druk dan op de knop om te bevestigen.

5. Vergrendelen / ontgrendelen van de SIM-kaarten

Uw CITY5 heeft een dubbele SIM-kaart waarmee u kunt bellen met twee abonnementen vanaf hetzelfde apparaat.

Er zijn twee plaatsen voor de twee simkaarten :

- Wanneer u uw telefoon start, wordt er gevraagd om achtereenvolgens de pincode van uw twee simkaarten in te voeren. (SIM1 en vervolgens SIM 2).
- Met de noodoproepfunctie kunt u een noodnummer bellen zonder de pincode in te voeren.

6. Vergrendelen / ontgrendelen van de telefoon

Het scherm ontgrendelen :

- Druk op de contactsleutel van uw telefoon.
- Raak het ontgrendelingspictogram aan en sleep het omhoog om het apparaat te ontgrendelen.

• U kunt de schermvergrendeling instellen door een wachtwoord of tekening toe te voegen bij het ontgrendelen van uw smartphone.

OPGELET : het vergeten of verliezen van het wachtwoord, code of tekening voor het vergrendelen van je telefoon blokkeert definitief de smartphone.

In geval van vergeten of verlies, wordt de productgarantie niet van kracht voor dergelijke nalatigheid. Inderdaad, zelfs een reset kan dit niet oplossen probleem. Schrijf uit voorzorg uw wachtwoord of tekening op.

WACHTWOORD: _____

Uw apparaat vergrendelen :
Druk eenvoudig op de aan /uit-knop.

7. Bel en ontvang een oproep

OPGELET : Het is niet mogelijk om op beide SIM-kaarten tegelijkertijd te bellen of gebeld te worden. Als u bijvoorbeeld communiceert via de SIM1-lijn, worden correspondenten die u op de SIM2-kaart proberen te bereiken, automatisch naar het antwoordapparaat gestuurd.

Iemand opbellen :
- Open "telefoon" . Kies het nummer of kies het gewenste contact.
- Raak het hoofdmenu of het startschermpictogram aan om het nummer van uw keuze te kiezen.
- Raak het pictogram aan om te bellen met SIM-kaart 1 of SIM 2
- Druk op de +/- knoppen om het volume van de oproep aan te passen
- Bij het beëindigen van een gesprek druk op het icoontje .

Een oproep ontvangen :
- Bij het ontvangen van een oproep, glijd je vinger naar het icoontje .
- Bij het beëindigen van een gesprek druk op het icoontje .

8. Bluetooth / Wi-Fi aanzetten

OPMERKING : om uw blootstelling aan elektromagnetische velden te beperken raden wij u aan om Bluetooth en wifi uit te schakelen wanneer deze niet gebruik wordt.
Jullie kunnen de Bluetooth via de meldingsblok of via de instellingen van de smartphone.

- Druk op de activeringsknop en schuif deze naar rechts.
- Zodra Bluetooth is geactiveerd, verschijnt het pictogram in uw meldingsbalk .

U kunt Wi-Fi inschakelen via de snelkoppelingen van de meldingsbalk of in de instellingen.

- Druk op de activeringsknop en schuif deze naar rechts.
- Wi-Fi is ingeschakeld, verschijnt het pictogram in uw meldingsbalk .

9. Downloaden van een applicatie

Uw CITY5 wordt geleverd met de Google ™ Online Store. Met Google Play kunt u applicaties zoals hulpprogramma's of games downloaden.
Ga naar de online winkel door op het pictogram te klikken.

OPMERKING : de toegang tot de beschikbaarheid van de Google Play is afhankelijk van uw operator en het land waarin u zich bevindt. Voor toegang tot deze online winkel moet een account worden aangemaakt.

LET OP : Konrow is in geen geval verantwoordelijk voor de inhoud die beschikbaar is op deze twee online winkels. De productgarantie wordt niet van kracht in geval van storing in een van deze 2 online winkels.

10. Instellingen herstellen

Als u uw smartphone opnieuw wilt instellen, kunt u de gegevens opnieuw instellen vanuit het besturingssysteem Android ™.

LET OP : Als u de gegevens opnieuw instelt, worden al uw persoonlijke gegevens, alle contacten die in uw telefoon zijn opgeslagen en de toepassingen die u hebt geïnstalleerd, verwijderd. Daarom raden we u aan een back-up van uw gegevens te maken voordat u de procedure start. Aan de andere kant zal de informatie die op de externe geheugenkaart zijn opgeslagen, niet worden gewist.

Om een reset uit te voeren :

- Klik in Instellingen op "Systeem", vervolgens op "Geavanceerde opties", vervolgens op "Reset optie" en vervolgens op "Alle gegevens wissen".
- Klik op "Reset telefoon" en vervolgens op "Alles wissen" om te bevestigen.

De smartphone wordt uitgeschakeld. Bij opnieuw opstarten wordt het systeem gereset.

OPMERKING : Als u problemen ondervindt met uw apparaat, voert u eerst een systeem reset uit voordat u deze terugstuurt naar S.A.V.
Google ™ Go- en Google Chrome ™ -apps zijn geïntegreerd.
Google, Android, Google Play en andere merken zijn handelsmerken van Google LLC.

MENTIONS LEGALES / LEGALS MENTIONS

Français

Consignes de sécurité

Veuillez lire attentivement les consignes de sécurité.

Batterie et chargement

Patientez toujours au moins 5 secondes après avoir éteint l'appareil avant de le redémarrer. Éteindre et rallumer immédiatement l'appareil peut endommager les circuits électriques.
Ne pas démonter la batterie. Ne pas jeter la batterie dans le feu ou dans l'eau. Ne pas charger la batterie si la température ambiante est inférieure à 0°C ou supérieur à 45°C. Pour toute réparation ou pour le remplacement de la batterie, adressez-vous à un technicien qualifié. La durée de vie de la batterie dépend en grande partie de l'utilisation que vous en faites. Pour recharger la batterie, utilisez uniquement l'adaptateur secteur fourni avec votre appareil Konrow. N'utilisez aucune autres alimentations ou dispositifs électriques.

La prise électrique à laquelle l'appareil est branché doit être installée près de l'équipement et doit toujours être facilement accessible. Le câble d'alimentation doit être mis en place de sorte que l'on ne marche pas dessus ou qu'il soit écrasé particulièrement à l'endroit de la prise, à l'endroit où il est branché et à l'endroit d'où il sort de l'appareil. Ne surchargez pas la prise électrique. Utilisez uniquement la source d'alimentation comme indiqué. Débranchez cet appareil durant les orages ou lorsqu'il n'est pas utilisé durant une longue période. Ne touchez pas le cordon d'alimentation lorsque vos mains sont mouillées et ne tirez pas sur le chargeur pour le débrancher.

Le chargeur est conçu pour un usage en intérieur uniquement et dans une zone bien aérée. Utiliser uniquement le chargeur suivant :
Nom du fabriquant : Konrow
Adresse du fabriquant : 150 Avenue des Chartreux, 13004 Marseille FRANCE
Modèle : KFL-T280510
Tension d'entrée : AC 100-240V~50/60Hz 0.2A
Tension de sortie : 5V⎓1.0A

Audition

À pleine puissance l'écoute prolongée de l'appareil peut endommager l'oreille de l'utilisateur. Afin d'éviter des dommages auditifs éventuels, il est recommandé de ne pas utiliser l'appareil à un niveau sonore élevé pendant une longue durée.

Au volant

En France, conformément à l'article R412-5-1 du Code de la route l'usage d'un téléphone tenu en main par le conducteur ou d'un appareil ou le port de tout système de type écouteurs, kit piéton, oreillette, casque susceptibles de limiter tant l'attention que l'audition des conducteurs à bord d'un véhicule en circulation est interdit. Les sanctions relatives au non-respect de cet article sont une amende ainsi qu'un retrait de points du permis de conduire.
ATTENTION : cette réglementation s'applique uniquement en France. Lors de vos voyages à l'étranger, veuillez consulter au préalable la réglementation en vigueur dans votre pays de destination.

Selon l'environnement

Ne pas utiliser votre appareil dans certains lieux tels que les avions, les hôpitaux, les stations-services et les garages professionnels ainsi qu'en conduisant un véhicule. Les ondes électromagnétiques de l'appareil peuvent perturber le bon fonctionnement des appareils électroniques utilisés dans ces différents lieux. Nous vous conseillons d'arrêter ou de mettre votre appareil en mode avion dans ces différents lieux pour éviter toutes perturbations.

Ne pas exposer l'appareil à la lumière directe du soleil ni à toute autre source extrême de chaleur ou de froid. Température d'utilisation : -10ºC et 40ºC.
Si vous utilisez un implant électronique (stimulateurs cardiaques, pompes à insuline, neurostimulateur…) veuillez respecter une distance de 15 cm entre l'appareil et votre implant électronique.

Appareil à manipuler avec précaution

Ne pas exercer de fortes pressions sur l'écran et ne pas poser d'objets dessus. Cela pourrait endommager l'écran. Tenez l'appareil éloigné de tout objet métallique (pièces, clés…). Ne pas laisser tomber l'appareil. Ne pas l'exposer aux chocs, frictions et impacts.

Risque d'incendie ou de choc électrique

Ne pas exposer cet appareil à la pluie ou à l'humidité. Ne pas exposer le produit à des gouttes d'eau ou à des éclaboussures et ne placer aucun objet rempli de liquide, tel un vase, sur l'appareil. Ne pas utiliser le produit à proximité de sources inflammables ou explosives. N'installez pas cet appareil près de sources de chaleur telles que des plaques électriques, cuisinières ou autres (même les amplificateurs).

Conseil d'utilisation

Entretien de l'appareil

Ne pas mettre d'objets pointus directement en contact avec la surface et ne pas vaporiser de produit nettoyant directement sur l'écran. Nettoyez votre appareil uniquement avec un chiffon doux (sec ou légèrement humidifié).
Ne pas tenter de démonter l'appareil, il ne serait plus couvert par la garantie. Utilisez uniquement les pièces détachées/accessoires et les pièces de rechange spécifiées par le fabricant. Référez-vous à un personnel agréé pour toute réparation. Après toute révision ou réparation effectuée sur ce produit, demandez au technicien de procéder à une vérification de sécurité.

Éviter les pertes de données

D'importantes interférences électromagnétiques ou des décharges électrostatiques peuvent provoquer un dysfonctionnement ou une perte de données. Si l'appareil ne fonctionne pas correctement, réinitialisez l'appareil ou débranchez l'adaptateur secteur de la prise de courant, puis rebranchez-le. Afin d'éviter les pertes de données, pensez à faire une sauvegarde (informatique ou papier) des informations enregistrées dans l'appareil.

Recyclage

Le symbole indiqué ici et sur l'appareil signifie que l'appareil est classé comme un équipement électrique ou électronique et qu'il ne doit pas être mis au rebut avec d'autres déchets ménagers ou commerciaux en fin de vie.
La directive DEEE 2012/19/EU (directive relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques) a été instaurée pour recycler les appareils à l'aide des techniques de récupération et de recyclage les plus performantes, afin de minimiser les effets sur l'environnement, traiter les substances dangereuses et éviter les décharges de plus en plus nombreuses.

Consignes de mise au rebut de l'appareil pour les utilisateurs privés : lorsque vous n'utilisez plus l'appareil, enlevez la batterie et mettez-la au rebut ainsi que l'appareil en respectant les processus de recyclage locaux. Pour de plus amples informations, contactez les autorités locales ou le revendeur de l'appareil.

Consignes de mise au rebut de l'appareil pour les utilisateurs professionnels : les utilisateurs professionnels doivent contacter leurs fournisseurs, vérifier les conditions générales du contrat d'achat et s'assurer que cet appareil n'est pas mélangé à d'autres déchets commerciaux lors de sa mise au rebut.

Débit d'absorption spécifique "DAS" - Exposition aux radiofréquences

Votre appareil est conçu et construit de manière à respecter les normes européennes en matière d'exposition aux fréquences radioélectriques.
Le DAS (Débit d'Absorption Spécifique) des appareils quantifie le niveau d'exposition maximal de l'utilisateur aux ondes électromagnétiques, pour une utilisation près de l'oreille et près du corps. La réglementation européenne impose que le DAS ne dépasse pas la moyenne de 2W/kg sur 10g de tissu. La valeur du DAS est déterminée en se basant sur le niveau le plus élevé de radiofréquences émis lors des essais en laboratoire. La valeur réelle du DAS lors de l'utilisation de l'appareil est inférieure à ce niveau. La valeur du DAS de l'appareil peut varier en fonction des facteurs suivants : proximité/éloignement par rapport à une antenne-relais, utilisation d'accessoires et autres.

ATTENTION : L'indice DAS peut varier en fonction des exigences nationales en matière de divulgation et de tests et en fonction de la bande de fréquence du réseau.
Conseil pour réduire le niveau d'exposition aux rayonnements électromagnétiques :
Veillez à utiliser votre appareil dans de bonnes conditions de réception, pour diminuer la quantité de rayonnement reçus (notamment dans un parking souterrain ou lors de déplacement en transport (train, voiture)).
Un icône de réception vous indique la qualité de réception de votre appareil, un affichage de 4 barrettes signifie que la réception est bonne.
Afin de limiter l'exposition aux rayonnements, nous vous recommandons l'usage du kit piéton.
Afin de limiter les mauvaises conséquences de l'exposition à un rayonnement prolongé, nous conseillons aux adolescents de tenir le appareil éloigné de leur bas ventre et aux femmes enceintes de tenir l'appareil éloigné du ventre.

En cas de problème :

Contactez notre service après-vente depuis la page contact de notre site Internet : **www.konrow.com**
Fabriqué en Chine
2019 Konrow

En cas de problème irrésolu, veuillez contacter votre revendeur. Pour des raisons de sécurité seule notre station technique est habilitée à intervenir sur nos produits, dans cette optique nous ne fournissons aucune pièce détachée.
La garantie fournisseur Konrow est valable pour un usage normal du produit tel qu'il est défini dans le cadre de la notice d'utilisation. Sont exclues de cette garantie, les détériorations dues à une cause étrangère à l'appareil. En particulier, la garantie ne s'applique pas si l'appareil a été endommagé à la suite d'un choc ou d'une chute, d'une fausse manœuvre, d'un branchement non conforme aux instructions mentionnées dans la notice, de l'effet de foudre, de surtension secteur, d'une protection insuffisante contre la chaleur, l'humidité ou le gel.
La garantie s'étend uniquement à la France métropolitaine.
La garantie ne couvre pas :

- Les manuels d'utilisation, ni les applications, réglages, contenus ou données quel qu'il soit.
- L'usure normale du produit (écrans, batteries et appareil photo).
- Toute détérioration du produit due à une mauvaise utilisation, notamment celles causées par des objets, une pression, une chute.
- Toute utilisation du produit non conforme aux précautions d'emploi stipulées dans le manuel d'utilisation.
- Les dégâts occasionnés au produit par un autre produit connecté ou utilisé avec, un accessoire ou un logiciel non fourni par Konrow.
- Tous dommages occasionnés sur la batterie.
- Le produit ou ses accessoires s'il a été démonté ou modifié d'une quelconque façon.
- Tout produit non identifiable par son numéro de série ou le(s) numéro(s) IMEI. Si ses éléments ont été retirés, effacés, modifiés ou rendus illisibles, la garantie ne s'applique pas.
- Les dommages effectués sur le produit dus à une exposition à l'humidité, à des conditions de chaleur ou froid extrêmes, à la corrosion, à l'oxydation, avec tout liquide quel qu'il soit.
- Toute détérioration de(s) lecteur(s) SIM ou lecteur MicroSD.
- En tout état de cause, la garantie légale pour vices cachés s'appliquera conformément aux articles 1541 et suivants du Code Civil.

English

Safety and care information

Read these instructions carefully.

Charging the battery

Always wait at least 5 seconds after switching off the device before restarting it. Switching the device off and then back on again immediately may damage the electrical circuits.
Do not disassemble the battery. Do not dispose of batteries in fire or water. Do not charge the battery if the room temperature is below 0°C or exceeds 45°C. For all repairs or to replace the battery, consult a qualified technician. The lifetime of the battery depends largely on how you use it. To recharge the battery, only use the mains adaptor supplied with your device. Do not use any other power supply or electrical device.

The power outlet to which the device is connected must be near the equipment and must always be easily accessible. The power cord must be placed so that it will not be stepped on or crushed particularly at the outlet, where it is plugged in or where it is connected to the device.
Do not overload the power outlet. Use the power supply only as indicated. Disconnect this device during electrical storms or when not in use for an extended period. Do not touch the power cord with wet hands and do not pull on the charger to disconnect it.

This charger is for indoor use only.
Only use adapter as per below:

Manufacturer name : Konrow
Manufacturer address : 150 Avenue des Chartreux, 13004 Marseille FRANCE
Model Name : KFL-T2805110
Rated Input : AC 100-240V~50/60Hz 0.2A
Rated Output: 5V⎓1.0A

Hearing

Prolonged use of this music player at full power may damage the user's hearing. In order to prevent these risks it is recommended not to listen at high volume levels for long periods.

While driving

In France, in accordance with Article R412-5-1 of the French Highway Code, drivers are not permitted to use hand-held phones nor the use of a device or a hands-free kit capable of distracting the attention whilst the vehicle is moving. The penalty for non-compliance with this article is a fine and point penalty on your driving licence.
NOTE : this legislation applies only in France. During trips abroad, please refer to the legislation in place in the country you are/go.

According to each environment

Do not use your device in certain locations such as aircraft, hospitals, service stations and professional garages or while driving a vehicle. The electromagnetic waves from the device can disrupt the

performance of electronic devices used in these locations. We recommend that you switch off your device or switch it to flight mode in these locations to avoid interference.

If you use an electronic implant (pacemakers, insulin pumps, neurostimulators, etc), please keep a distance of 15cm between the device and your electronic implant.

Do not expose the device to direct sunlight or other source of extreme heat or cold. Operating temperature: -10°C and 40°C.

Risk of fire or electric shock

Do not expose this device to rain or moisture. Do not expose the product to water droplets or to splashes and do not place any object filled with liquid, such as a vase, on the device. Do not use the product near flammable or explosive materials.

Device to handle with care

Do not exert excessive pressure on the screen and do not put objects on it. This could damage the screen. Do not drop the device. Do not expose the device to shocks, friction or impact.

Operating guidelines

Maintaining the device

Keep the device away from all metal objects (coins, keys, etc). Clean only with a soft cloth (dry or slightly damp).
Do not attempt to disassemble the device; it would no longer be covered by the warranty. Use only the spare parts/accessories specified by the manufacturer. Refer to a qualified person for any repairs. After any service or repair carried out on this product, ask the technician to perform a safety check.

Prevent data loss

Significant electromagnetic interference or electrostatic discharge may cause malfunction or loss of data. If the device is not working properly, restart the device or unplug the mains adaptor from the power outlet then plug it in again. In order to prevent data loss, remember to make a (computer or paper) back-up of information saved on the device.

Recycling

The symbol shown here and on the product means that the product is classed as Electrical or Electronic Equipment and should not be disposed with other household or commercial waste at the end of its working life.
The Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE) Directive (2012/19/EU) has been put in place to recycle products using best available recovery and recycling techniques to minimise the impact on the environment, treat any hazardous substances and avoid the increasing landfill.

Product disposal instructions for residential users :
If you no longer use the device, remove and dispose of the battery, as well as the device, in compliance with the local recycling procedures. For more information please contact your local authority or the retailer where the product was purchased.

Product disposal instructions for business users :
Business users should contact their suppliers and check the terms and conditions of the purchase contract and ensure that this product is not mixed with other commercial waste for disposal.

Specific Absorption Rate "SAR" - Exposure to radio frequency

Your device is designed and produced to comply with European authorities for exposure to radiofrequencies.
The SAR (Specific Absorption Rate) of devices quantifies the maximum level of exposure of the user to electromagnetic waves for normal use at the ear and use close to the body. European legislation stipulates that the SAR must not exceed 2W/kg averaged over 10g of tissue.
The value of the SAR is determined on the basis of the highest level of radio frequencies emitted during laboratory tests.
The actual value of the SAR during use of the device is lower than this level.
The value of the SAR of the device can vary according to the following factors: how far/close the device is to a relay antenna, use of accessories and others.

NOTE : The SAR value may vary, depending on national reporting and testing requirements and the network band.

Advice to reduce the level of exposure to radiation :
Please use your device where reception is good to reduce the quantity of radiation received (avoid using in an underground car park or when travelling (train or car)).
A reception icon indicates the quality of reception on your device. A 4-bar display means that reception is good.
Use of a hands-free kit also allows the level of exposure to be reduced.
When using a hands-free kit, pregnant women should keep the device away from their abdomen and teenagers should keep the device away from their lower abdomen.

If you have any problem:

Please contact the after-sales service on the contact page of our website : **www.konrow.com**
Made in China
2019 Konrow.

If unresolved problem, contact your retailer.
The Konrow supplier warranty is valid for normal use of the device as defined in the instructions. This warranty excludes damage caused by external circumstances.
Specifically, the warranty does not apply if the device is damaged as a result of a bump or drop, an operating error, a connection that does not comply with these instructions, lightning, a surge, or inadequate protection against heat, humidity or freezing temperatures.

The warranty is applicable only in metropolitan France.

The warranty does not cover :

- User manuals or applications, settings, content or data of any kind.
- Normal usury of the product (screens, batteries and camera).
- Damage to the product due to misuse, including in particular those caused by objects, a pressure drop.
- Any use of the label with the precautions outlined in the manual.
- Defects caused to the product with another product connected or used with an accessory or software not provided by Konrow.
- Any damage to the battery.
- The product or its accessories if it has been disassembled or modified in any way.
- Any unidentifiable product by serial number or IMEI number(s). If its elements have been removed, altered or defaced, the warranty does not apply.
- Damage done to the product caused by exposure to moisture, conditions that extreme heat or cold, corrosion, oxidation, with any liquid whatsoever
- Any damage to SIM player(s) or SIM MicroSD reader.
- The legal warranty for hidden defects applies in compliance with Articles 1541 et seq. of the French Civil Code.

Déclaration de conformité simplifiée

Nous, Konrow - 150 Avenue des Chartreux - 13004 Marseille - FRANCE,
déclarons formellement que le Smartphone CITY5 est en accordance avec les exigences essentielles la directive RED 2014/53/UE :

La déclaration de conformité complète est disponible à l'adresse suivante :
http://www.konrow.com/download/Declaration_de_conformite/CITY5/Declaration_of_conformity_full.pdf

Les informations complètes concernant l'appareil se trouvent dans les différentes sections ci dessous :

Informations sur la batterie et le fabriquant	Derrière la batterie
Numéro de série de l'appareil	Paramètres > Système > Options avancées > A propos du Téléphone > Modèle et matériel
IMEI	Paramètres > Système > A propos du Téléphone > code IMEI

La procédure de déclaration de conformité RED a été conduite sous la supervision de l'organisation suivante:
PHOENIX TESTLAB Königswinkel
10, D-32825 Blomberg, Germany.
Téléphone: +49(0)5235-9500-24
Fax: +49(0)5235-9500-28

CE

01/12/2019 — Maurice Haddad / CEO
Date — (Nom et signature de la personne en droit)

La réglementation française impose que le DAS ne dépasse pas la valeur maximale de 2W/kg sur 10g de tissu. L'appareil est bien conforme aux réglementations de radiofréquences lorsque l'appareil est utilisé à l'oreille et à une distance de 5mm du corps.

Simplified declaration of conformity

We, Konrow - 150 Avenue des Chartreux - 13004 Marseille - FRANCE,
hereby declare that the Smartphone CITY5 complies with the essential requirements of the RED Directive 2014/53/UE :

The Full declaration of conformity is available in the following link :
http://www.konrow.com/download/Declaration_de_conformite/CITY5/Declaration_of_conformity_full.pdf

The complete informations about the device can be found in the different sections below:

Battery and manufacturer informations	Behind the battery
Device serial number	Parameters > System > About phone > Legal information > Model & Harware
IMEI	System > About phone > Legal information > IMEI

The procedure of Declaration of conformity RED was conducted under the supervision of the following organisation:
PHOENIX TESTLAB Königswinkel
10, D-32825 Blomberg, Germany.
Téléphone: +49(0)5235-9500-24
Fax: +49(0)5235-9500-28

CE

01/12/2019 — Maurice Haddad / CEO
Date — (Name and signature of the duly authorised person)

French regulation require that the SAR does not exceed the maximum value of 2W/kg on 10g of tissue. The device complies with radio frequency regulations when the device is used at the ear and at a distance of 5mm from the body.

23/10/2019

www.konrow.com